



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Reportable Diseases Regulations

Règlement sur les maladies déclarables

SOR/91-2

DORS/91-2

Current to June 19, 2024

À jour au 19 juin 2024

Last amended on May 20, 2014

Dernière modification le 20 mai 2014

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to June 19, 2024. The last amendments came into force on May 20, 2014. Any amendments that were not in force as of June 19, 2024 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 19 juin 2024. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 20 mai 2014. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 19 juin 2024 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Regulations Prescribing Certain Diseases as Reportable Diseases

- 1 Short Title
- 2 Reportable Diseases

SCHEDULE

TABLE ANALYTIQUE

Règlement désignant les maladies déclarables

- 1 Titre abrégé
- 2 Maladies déclarables

ANNEXE

Registration
SOR/91-2 December 13, 1990

HEALTH OF ANIMALS ACT

Reportable Diseases Regulations

The Minister of Agriculture, pursuant to subsection 2(2) of the *Health of Animals Act*, hereby makes the annexed *Regulations prescribing certain diseases as reportable diseases*.

Dated at Ottawa, the 10th day of December, 1990

DON MAZANKOWSKI
Minister of Agriculture

Enregistrement
DORS/91-2 Le 13 décembre 1990

LOI SUR LA SANTÉ DES ANIMAUX

Règlement sur les maladies déclarables

En vertu du paragraphe 2(2) de la *Loi sur la santé des animaux*, le ministre de l'Agriculture prend le *Règlement désignant les maladies déclarables*, ci-après.

Ottawa, le 10 décembre 1990

Le ministre de l'Agriculture
DON MAZANKOWSKI

* S.C. 1990, c. 21

* L.C. 1990, ch. 21

Regulations Prescribing Certain Diseases as Reportable Diseases

Short Title

1 These Regulations may be cited as the *Reportable Diseases Regulations*.

Reportable Diseases

2 The diseases set out in the schedule are prescribed as reportable diseases for the purpose of section 2 of the *Health of Animals Act*.

Règlement désignant les maladies déclarables

Titre abrégé

1 *Règlement sur les maladies déclarables*.

Maladies déclarables

2 Pour l'application de l'article 2 de la *Loi sur la santé des animaux*, sont désignées maladies déclarables les maladies énumérées à l'annexe.

SCHEDULE

(Section 2)

Reportable Diseases

African horse sickness
peste équine

African swine fever
peste porcine africaine

anthrax
fièvre charbonneuse

bluetongue (serotypes not listed in Schedule VII to the
Health of Animals Regulations)
*fièvre catarrhale du mouton (sérotypes qui ne figurent
pas à l'annexe VII du Règlement sur la santé des ani-
maux)*

Bonamia ostreae
Bonamia ostreae

bovine spongiform encephalopathy
encéphalopathie spongiforme bovine

bovine tuberculosis (*M. bovis*)
tuberculose bovine (M. bovis)

brucellosis
brucellose

ceratomyxosis (*Ceratomyxa shasta*)
cératomyxose (Ceratomyxa shasta)

chronic wasting disease of cervids
maladie débilite chronique (MDC) des cervidés

classical swine fever (hog cholera)
peste porcine classique (hog cholera)

contagious bovine pleuropneumonia
péripleurite contagieuse bovine

contagious equine metritis
métrite contagieuse équine

cysticercosis
cysticercose

epizootic haematopoietic necrosis
nécrose hématopoïétique épizootique

equine infectious anaemia
anémie infectieuse des équidés

equine piroplasmiasis (*B. equi* and *B. caballi*)
piroplasmose équine (babésiose) (B. equi et B. caballi)

foot and mouth disease (FMD)
fièvre aphteuse

fowl typhoid (*Salmonella gallinarum*)
typhose aviaire (Salmonella gallinarum)

Haplosporidium nelsoni
Haplosporidium nelsoni

highly pathogenic avian influenza and low pathogenicity
avian influenza — subtypes H5 and H7
*influenza aviaire hautement pathogène et influenza
aviaire faiblement pathogène — sous-types H5 et H7*

infectious haematopoietic necrosis
nécrose hématopoïétique infectieuse

infectious pancreatic necrosis
nécrose pancréatique infectieuse

ANNEXE

(article 2)

Maladies déclarables

anémie infectieuse des équidés
equine infectious anaemia

anémie infectieuse du saumon
infectious salmon anaemia

Bonamia ostreae
Bonamia ostreae

brucellose
brucellosis

cératomyxose (*Ceratomyxa shasta*)
ceratomyxosis (Ceratomyxa shasta)

clavelée ou variole caprine
sheep and goat pox

cysticercose
cysticercosis

dermatose nodulaire contagieuse
lumpy skin disease

encéphalomyélite équine vénézuélienne
Venezuelan equine encephalomyelitis

encéphalopathie spongiforme bovine
bovine spongiform encephalopathy

fièvre aphteuse
foot and mouth disease (FMD)

fièvre catarrhale du mouton (sérotypes qui ne figurent
pas à l'annexe VII du Règlement sur la santé des ani-
maux)
*bluetongue (serotypes not listed in Schedule VII to the
Health of Animals Regulations)*

fièvre charbonneuse
anthrax

fièvre de la Vallée du Rift
Rift Valley fever

Haplosporidium nelsoni
Haplosporidium nelsoni

herpès-virose de la carpe koï
koï herpesvirus disease

influenza aviaire hautement pathogène et influenza
aviaire faiblement pathogène — sous-types H5 et H7
*highly pathogenic avian influenza and low pathogenicity
avian influenza — subtypes H5 and H7*

iridovirose de l'esturgeon blanc
white sturgeon iridoviral disease

maladie d'Aujeszky
pseudorabies (Aujeszky's disease)

maladie débilite chronique (MDC) des cervidés
chronic wasting disease of cervids

maladie de la tête jaune
yellow head disease

maladie de Newcastle
Newcastle disease

maladie des points blancs
white spot disease

infectious salmon anaemia <i>anémie infestieuse du saumon</i>	maladie vésiculeuse du porc <i>swine vesicular disease</i>
koi herpesvirus disease <i>herpès-virose de la carpe koi</i>	<i>Marteilia refringens</i> <i>Marteilia refringens</i>
lumpy skin disease <i>dermatose nodulaire contagieuse</i>	<i>Marteiliodes chungmuensis</i> <i>Marteiliodes chungmuensis</i>
<i>Marteilia refringens</i> <i>Marteilia refringens</i>	métrite contagieuse équine <i>contagious equine metritis</i>
<i>Marteiliodes chungmuensis</i> <i>Marteiliodes chungmuensis</i>	<i>Mikrocytos mackini</i> <i>Mikrocytos mackini</i>
<i>Mikrocytos mackini</i> <i>Mikrocytos mackini</i>	nécrose hématopoïétique épizootique <i>epizootic haematopoietic necrosis</i>
Newcastle disease <i>maladie de Newcastle</i>	nécrose hématopoïétique infectieuse <i>infectious haematopoietic necrosis</i>
<i>Perkinsus marinus</i> <i>Perkinsus marinus</i>	nécrose pancréatique infectieuse <i>infectious pancreatic necrosis</i>
<i>Perkinsus olsenii</i> <i>Perkinsus olsenii</i>	péripneumonie contagieuse bovine <i>contagious bovine pleuropneumonia</i>
peste des petits ruminants <i>peste des petits ruminants</i>	peste bovine <i>rinderpest</i>
pseudorabies (Aujeszky's disease) <i>maladie d'Aujeszky</i>	peste des petits ruminants <i>peste des petits ruminants</i>
pullorum disease (<i>S. pullorum</i>) <i>pullorose (S. pullorum)</i>	peste équine <i>African horse sickness</i>
rabies <i>rage</i>	peste porcine africaine <i>African swine fever</i>
Rift Valley fever <i>fièvre de la Vallée du Rift</i>	peste porcine classique (hog cholera) <i>classical swine fever (hog cholera)</i>
rinderpest <i>peste bovine</i>	<i>Perkinsus marinus</i> <i>Perkinsus marinus</i>
scrapie <i>tremblante</i>	<i>Perkinsus olsenii</i> <i>Perkinsus olsenii</i>
sheep and goat pox <i>clavelée ou variole caprine</i>	piroplasmose équine (babésiose) (<i>B. equi</i> et <i>B. caballi</i>) <i>equine piroplasmosis (B. equi and B. caballi)</i>
spring viraemia of carp <i>virémie printanière de la carpe</i>	pullorose (<i>S. pullorum</i>) <i>pullorum disease (S. pullorum)</i>
swine vesicular disease <i>maladie vésiculeuse du porc</i>	rage <i>rabies</i>
Taura syndrome <i>syndrome de Taura</i>	septicémie hémorragique virale <i>viral haemorrhagic septicaemia</i>
trichinellosis <i>trichinellose</i>	stomatite vésiculeuse <i>vesicular stomatitis</i>
Venezuelan equine encephalomyelitis <i>encéphalomyélite équine vénézuélienne</i>	syndrome de Taura <i>Taura syndrome</i>
vesicular stomatitis <i>stomatite vésiculeuse</i>	tournis des truites (<i>Myxobolus cerebralis</i>) <i>whirling disease (Myxobolus cerebralis)</i>
viral haemorrhagic septicaemia <i>septicémie hémorragique virale</i>	tremblante <i>scrapie</i>
whirling disease (<i>Myxobolus cerebralis</i>) <i>tournis des truites (Myxobolus cerebralis)</i>	trichinellose <i>trichinellosis</i>
white spot disease <i>maladie des points blancs</i>	tuberculose bovine (<i>M. bovis</i>) <i>bovine tuberculosis (M. bovis)</i>
white sturgeon iridoviral disease <i>iridovirose de l'esturgeon blanc</i>	typhose aviaire (<i>Salmonella gallinarum</i>) <i>fowl typhoid (Salmonella gallinarum)</i>

yellow head disease
maladie de la tête jaune

SOR/2001-133, s. 1; SOR/2001-268, ss. 1, 2; SOR/2003-163, ss. 1, 2; SOR/2010-85, ss. 1, 2(F); SOR/2010-310, s. 1; SOR/2012-75, s. 1; SOR/2012-156, s. 1; SOR/2014-127, s. 1.

virémie printanière de la carpe
spring viraemia of carp

DORS/2001-133, art. 1; DORS/2001-268, art. 1 et 2; DORS/2003-163, art. 1 et 2; DORS/2010-85, art. 1 et 2(F); DORS/2010-310, art. 1; DORS/2012-75, art. 1; DORS/2012-156, art. 1; DORS/2014-127, art. 1.